

*Níže uvedeného dne, měsíce a roku uzavřeli*

**Mezinárodní hudební festival Český Krumlov, z. s.**

se sídlem **Perlitová 1820/52, Krč, 140 00 Praha 4**

IČO: **601 65 405**

vedená u **Městského soudu v Praze oddíl L, vložka 5361**

zastoupená **panem Jaromírem Boháčem, prezidentem**

(na straně jedné jako nabyvatel práva umělecký výkon užít a dále jen jako „**Nabyvatel**“)

A

**Filharmonie Hradec Králové o.p.s.**

zastoupená: **RNDr. Václavem Dernerem, ředitelem**

se sídlem: **Eliščino nábřeží 777, 500 03 Hradec Králové**

IČO: **27504247**

daňový domicil: **ČR**

Neplátce DPH

(na straně druhé jako Umělecké těleso výkonných umělců a dále jen jako „**Interpret**“)

tuto

### **licenční smlouvu ke sdělování živého výkonu interpreta veřejnosti**

v souvislosti s konáním Mezinárodního hudebního festivalu Český Krumlov 2018 ve smyslu ustanovení §2371 a násl. §2387 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoník §19, §68, §71 odst. 1., 2., §74 zákona číslo 121/2000 Sb. (dále jen jako autorského zákona a občanského zákoníku v aktuálním znění).

A. Předmětem této smlouvy je:

- závazek Interpreta tvořících shora uvedené Umělecké těleso poskytnout umělecký výkon jako členové orchestru (dále jen jako Interpret) při živém provozování hudebního díla, (případně hudebně dramatického díla) viz článek B. této smlouvy
- poskytnutí oprávnění Interpretů tvořících shora uvedené Umělecké těleso Nabyvateli k výkonu práva umělecký výkon Interpreta užít při sdělování živého výkonu veřejnosti.
- Společné ujednání o odměně Interpreta a ostatních právech a povinnostech účastníků této smlouvy

B. Interpret se zavazuje, že poskytne Nabyvateli v době a místě podle článku C. této smlouvy živě svůj umělecký výkon (za dalších podmínek této smlouvy) spočívající v:

- druh výkonu: **koncertní vystoupení Filharmonie Hradec Králové**

- při interpretaci děl:

### **Program:**

E. Elgar: Salut d'amour

P. I. Čajkovskij: Houslový koncert D dur

přestávka

J. Brahms: Symfonie č. 4 e moll

Tanja Becker-Bender

Manuel Hernández-Silva

- obsazení: dle partitur, smyčcová sekce: 12.10.8.8.5

- oděv: koncertní oblečení – frak

- noty: zajistí Nabyvatel a Interpret

C. Umělecký výkon poskytne Interpret v souvislosti s konáním Mezinárodního hudebního festivalu Český Krumlov 2018, konaném v období od 20. 7. do 11. 8. 2018, a to konkrétně

### **Koncert: 10. 8. 2018**

v místě: Český Krumlov, Zámecká jízdárna

od: 19.30 hodin

zkoušky:

**8. 8. 2018 9.00-13.00 orchestr + dirigent, Filharmonie Hradec Králové**

**9. 8. 2018 18.00-21.00 orchestr + dirigent + sólistka, Filharmonie Hradec Králové**

**10. 8. 2018 16.00-18.00 generální zkouška, Zámecká jízdárna, Český Krumlov**

### **19.30 koncert s pauzou**

Volné vstupenky: 6

D. Interpret obdrží za poskytnutí svého uměleckého výkonu a za udělení oprávnění svůj umělecký výkon užít v rozsahu všech částí této smlouvy, a to jako celé Umělecké těleso odměnu: **115.000,00 Kč (slovy: jedno sto patnáct tisíc korun českých)**.

Odměna uvedená v tomto článku je splatná na základě faktury vystavené interpretem se splatností 30 dnů ode dne doručení faktury. V případě prodlení nabyvatele s úhradou odměny je interpret oprávněn účtovat úrok z prodlení ve výši 0,05% za každý započatý den prodlení. Interpret prohlašuje, že jako zástupce uměleckého tělesa je oprávněn sjednat výši této odměny.

E. Vedle odměny písmene D této smlouvy náleží interpretovi tyto náhrady a plnění:  
Dopravu si Interpret zajišťuje a hradí sám.

F. Interpret se zavazuje, že v případě okolností, které neumožní vystoupení některému z členů uměleckého tělesa, zajistí odpovídající náhradu podléhající schválení Nabyvatelem.

G. Jestliže Interpret vlastní vinou nezajistí provedení uměleckého výkonu je povinen uhradit pokutu ve výši 100% stanovené odměny a prokázané ztráty, které Interpret Nabyvateli tímto způsobí.

H. V případě odstoupení Nabyvatele od smlouvy z jakýchkoliv důvodů v den realizace uměleckého výkonu Interpreta, je Nabyvatel povinen uhradit Interpretovi 100% celkové odměny. V případě odstoupení Nabyvatelem z jakýchkoliv důvodů v době kratší než 3 dny před realizací uměleckého výkonu Interpreta je Nabyvatel povinen uhradit Interpretovi 80% celkové odměny.

I. Nedojde-li po podpisu této smlouvy k realizaci uměleckého výkonu Interpreta anebo konání akce z důvodu vyšší moci, nemá žádná ze smluvních stran nárok na plnění uvedené v oddílu, G a H této smlouvy, poskytnutí smluvní pokuty, odměny jakož i náhrady případné škody.

J. Tato licenční smlouva je sjednána jako smlouva výhradní, tj. Interpret se mimo jiné zavazuje, že svůj umělecký výkon ve sjednané době neposkytne jiné osobě při sdělování interpretovaného díla veřejnosti ani nedá jiné osobě svolení, aby jeho umělecký výkon, který je předmětem této smlouvy zaznamenala nebo nechala zaznamenat nebo vysílala.

K. Interpret se zavazuje, že bude v souvislosti s plněním podle této smlouvy respektovat pokyny Nabyvatele nebo Nabyvatelem určené třetí osoby, která bude společně s Nabyvatelem nebo samostatně vystupovat jako pořadatel akce podle pís. C, zejména se pak Interpret zavazuje dostavovat se včas a řádně připraven na určená místa k poskytnutí uměleckého výkonu, včetně zkoušek, obstarat si k poskytnutí výkonu předepsané oblečení, odpovídající hudební nástroj (v případě hudebníka a nebude-li dále určeno jinak), potřebný k podání profesionálního uměleckého výkonu podle této smlouvy. Interpret bere na vědomí, že jiné osoby než-li výslovně pověřené Nabyvatelem a než sám Interpret nejsou oprávněny pořizovat záznamy nebo vyobrazení uměleckého výkonu nebo akce podle pís. C, to se netýká zpravodajské licence akreditovaných novinářů.

L. Nabyvatel se zavazuje, že na své náklady vytvoří vhodné podmínky pro poskytnutí uměleckého výkonu Interpreta podle této smlouvy a zajistí ozvučení a osvětlení scény (místa výkonu), pořadatelskou službu a označí vhodnou formou jméno a druh výkonu interpreta v programu akce podle pís. C.

M. Interpret se zavazuje, že nevystoupí 1 měsíc před konáním koncertu a 1 měsíc po jeho uskutečnění v okruhu 100 km od místa konání koncertu.

N. Změny a doplňky této smlouvy vyžadují písemnou formu. Smlouva je vyhotovena ve třech paré, z kterých Interpret obdrží jedno paré. Práva a povinnosti účastníků se podřizují tuzemskému právu České republiky, zejména v záhlaví smlouvy citovanému autorskému zákonu. Otázky výslovně neupravené se řídí příslušnými ustanoveními obecně závazných právních předpisů České republiky.

O. Pro případ sporu případně vyplývajících z této smlouvy sjednává se místní příslušnost soudu podle obecného soudu Nabyvatele.

P. Interpret jako zástupce uměleckého tělesa, prohlašuje, že je k dnešnímu dni zcela a plně oprávněn sjednat tuto smlouvu a jménem Uměleckého souboru prohlašuje, že jsou tyto osoby připraveny dostát svým závazkům a povinnostem z předmětné smlouvy.

R. V Praze dne: 15. 6. 2018  
smluvní strany:

za Nabyvatele:

Jaromír Boháč

za Interpreta:

RNDr. Václavem Derner

Příloha č. 1 k **licenční smlouvě o sdělování živého výkonu interpreta veřejnosti a jeho vysílání** v souvislosti s konáním Mezinárodního hudebního festivalu Český Krumlov 2018 sjednané dne:

mezi

**Mezinárodní hudební festival Český Krumlov, z. s.**

se sídlem **Perlitová 1820/52, Krč, 140 00 Praha 4**

IČO: **601 65 405**

vedená u **Městského soudu v Praze oddíl L, vložka 5361**

zastoupená **panem Jaromírem Boháčem, prezidentem**

(na straně jedné jako nabyvatel práva umělecký výkon užít a dále jen jako „**Nabyvatel**“)

A

**Filharmonie Hradec Králové o.p.s.**

zastoupená: **RNDr. Václavem Dernerem, ředitelem**

se sídlem: **Eliščino nábřeží 777, 500 03 Hradec Králové**

IČO: **27504247**

daňový domicil: **ČR**

Neplátce DPH

(na straně druhé jako Umělecké těleso výkonných umělců a dále jen jako „**Interpret**“)

#### Příloha ke smlouvě: Media a PR

A. Trvalý záznam uměleckého výkonu Interpreta je Nabyvatel oprávněn učinit jen ke svým propagačním účelům a Interpret mu převádí právo užít z něho část do 15 minut k rozmnožování zaznamenaného výkonu formou digitálně i analogově a šíření takovýchto rozmnoženin všemi technickými prostředky k tomu určenými (CD, DVD), jen pro jejich neúplatné šíření (rozmnoženiny nesmí být kusově prodávány v maloobchodě nebo velkoobchodě), a to v nákladu do 1 tisíce kusů od každého vydání včetně práva pořizovat samplery s těmito i jinými zaznamenanými výkony, a to na dobu 15 let od pořízení záznamu. Nabyvatel není povinen tuto část licence využívat nebo využívat jen z části, a to kdykoli po dobu poskytnuté doby. Nabyvatel je oprávněn rovněž pro účely propagace akce podle pís. C této smlouvy a své pořídít a užít vyobrazení Interpreta a jeho výkonu a toto šířit spolu se záznamy.

B. Interpret souhlasí s uveřejňováním části audio, video záznamu, vztahujících se v přímé souvislosti k předmětu této smlouvy, na webovém rozhraní festivalu.

C. Interpret. Interpret se zavazuje poskytnout Nabyvateli interview pro televizní a rozhlasové dokumenty a zpravodajské pořady o Mezinárodním hudebním festivalu a rovněž uděluje právo k vysílání tohoto interview prostřednictvím rozhlasu a televize a právo k vysílání rozhlasového nebo televizního záznamu části zkoušek a koncertu. Dále se zavazuje poskytnout v průběhu propagační kampaně e-mailové interview pro Nabyvatele, popř. i pro

další média, před koncertem nebo po něm pak osobní interview pro nabyvatele, popř. i další média

D. Nabyvatel je oprávněn umělecký výkon vysílat nebo nechat vysílat rozhlasem, a to jak současným úplným a nezměněným přenosem vysílání uměleckého výkonu, tak i jeho zkrácenou formu anebo ze záznamu uměleckého výkonu poskytnutého Interpretem podle této smlouvy, anebo nechat zaznamenat umělecký výkon, podle této smlouvy, nebo jeho část určenou Nabyvatelem, k jeho vysílání rozhlasem, včetně rozhlasů kabelových, satelitních a šíření prostřednictvím internetu. Nabyvatel je oprávněn nechat vysílat umělecký výkon v rozhlasové síti EBU; za toto svolení náleží Interpretovi odměna, která bude předmětem dalšího smluvního ujednání. Případné odměny za takovéto vysílání poskytuje provozovatel vysílání, prostřednictvím příslušného kolektivního správce.

E. Interpret se zavazuje dodat osobně nebo prostřednictvím své agentury nabyvateli podklady pro veškeré PR a marketingové materiály, zejména pak fotografie a zvukové a obrazové materiály. Dále poskytuje souhlas s použitím svého jména, fotografie na propagačních materiálech Mezinárodního hudebního festivalu, v tisku, rozhlase, v televizi a na internetu. K propagaci koncertu mohou být v rámci tiskové, rozhlasové, televizní a internetové kampaně použity zvukové i obrazové materiály interpreta

F. Tato licenční smlouva se sjednává na dobu pěti let, není-li ve smlouvě pro jednotlivé druhy užití uvedeno jinak, teritoriální působnost se sjednává pro Českou republiku a ostatní státy světa.

G. Bez předchozího souhlasu Interpreta nemůže Nabyvatel pořizovat obrazové či zvukové záznamy uměleckých výkonů Interpreta nebo provádět přenosy, s výjimkou případů povolených zákonem.

V Praze dne 15. 6. 2018

za Nabyvatele:  
Jaromír Boháč

za Interpreta:  
RNDr. Václav Derner

## Souhlas se zpracováním osobních údajů

Souhlas je udělován dle Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů, dále jen „GDPR“), dle zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů (dále jen „ZOOÚ“) a dle zákona č. 480/2004 Sb., o některých službách informační společnosti a o změně některých zákonů.

Udělují tímto do odvolání tohoto souhlasu společnost

**Mezinárodní hudební festival Český Krumlov, z. s.**

*se sídlem Perlitová 1820/52, Krč, 140 00 Praha 4*

**IČO: 601 65 405**

**vedená u Městského soudu v Praze oddíl L, vložka 5361**

**zastoupená panem Jaromírem Boháčem, prezidentem**

(dále jen „Nabyvatel“), jakožto správci osobních údajů, souhlas s tím, aby zpracovávala (a to i automatizovaně a zejména prostřednictvím shromažďování, monitorování, profilování, vyhodnocování a uchování) moje osobní údaje. To vše pro účel zajištění plnění **licenční smlouvy ke sdělování živého výkonu interpreta veřejnosti**

ze dne....., a to v tištěné formě i elektronickými prostředky. Osobní údaje, které budou na základě tohoto souhlasu zpracovávány, zahrnují jméno, příjmení, titul, trvalý pobyt/místo podnikání, datum narození, rodné číslo, číslo bankovního účtu, údaje z předložených dokladů, údaje o platbách, telefonní a e-mailové spojení, informace identifikující zařízení nebo osobu spojenou s užíváním zařízení, např. IP adresy nebo identifikátory cookies a všechny údaje potřebné pro poskytování záležitostí vyplývajících z uvedené **licenční smlouvy ke sdělování živého výkonu interpreta veřejnosti**.

Tento souhlas udělují dobrovolně a jsem si vědom/a toho, že ho mohu kdykoliv odvolat, a to stejným způsobem, jakým jsem jej udělil/a.

Zároveň beru na vědomí, že neudělení nebo odvolání tohoto souhlasu může mít za následek to, že některé dodávky či služby nebude možné nabídnout na míru mým potřebám. Poskytování dodávek či služeb však v žádném případě není podmíněno udělením tohoto souhlasu.

*V Praze dne*

*za Interpreta:*